

Die Gebäude *The Buildings*

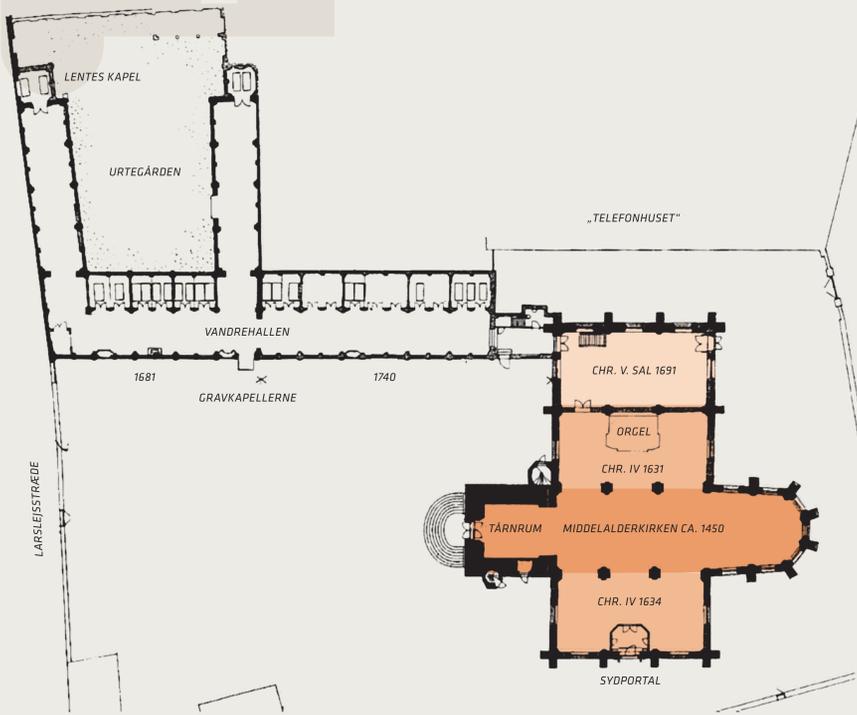
Sankt Petri Campus *Sankt Petri Quarter*



- 1 Sankt Petri Kirche · *Sankt Petri Church*
- 2 Grabkapellen · *Sepulchral Chapels*
- 3 Ehemalige Mädchenschule, jetzt Kindertagesstätte der Sankt Petri Schule · *Former Girls' School, now Daycare Center of Sankt Petri School*
- 4 Ehemaliges Pfarrhaus · *Former Pastor's Residence*
- 5 Sankt Petri Schule · *Sankt Petri School*
- 6 Stift · *Pflegeheim* (jetzt Teil der Sankt Petri Schule) *Foundation – Care Home* (now part of Sankt Petri School)
- 7 Gebrüder Petersens Jungfrauenkloster · *Brüder Petersen's Maiden Convent*
- 8 Pfarrwohnung und Gemeindesaal (Bugenhagensaal) *Pastor's Residence and Community Hall* (Bugenhagen Hall)

Foto: Privat, 2024

Sankt Petri Kirche und Grabkapellen *Sankt Petri Church and The Sepulchral Chapels*



Kirche und Grabkapellen nach der Renovierung 1994–1999
Church and Sepulchral Chapels After the Renovation 1994–1999
(Hans Munk Hansen, 1999)

Das Hauptschiff von 1450 ist der älteste erhaltene Kirchenraum Kopenhagens. Die Kirche besteht im 16. Jahrhundert aus Hauptschiff und Turm. Unter Christian IV. (1631/34) und Christian V. (1691) wird das Gebäude auf Grund des Wachstums der Gemeinde durch Seitenschiffe auf seine heutige Größe erweitert. Durch die Restaurierung von 1994–2000 wird die Kreuzkirchenform von 1631/34 wiederhergestellt, indem der Anbau von 1691 durch eine Wand abgetrennt wird. Dadurch entsteht der Christian V. Saal.

The Nave from 1450 is the oldest preserved church space in Copenhagen. In the 16th century, the church consists of the nave and the tower. Under Christian IV (1631/34) and Christian V (1691), the building expands to its current size with side aisles due to the growth of the congregation. During the restoration from 1994 to 2000, the cross-shaped church form of 1631/34 is reestablished by separating the 1691 extension with a wall. This creates the Christian V. Hall.



Grabkapellen und Kirchhof · *Sepulchral Chapels and Churchyard*
2024, (Foto: Christen Rindorf)

Der Turm *The Tower*

Unverändert seit 1757 hat die spätbarocke Turmspitze das Bombardement der Stadt Kopenhagen von 1807 durch die Engländer überstanden und gilt heute als einer der schönsten Barocktürme der Stadt. Dem barocken Turm waren drei andere Turmformen vorausgegangen.

The late Baroque spire remains unchanged since 1757 and survives the British bombardment of Copenhagen in 1807. Today, it is considered one of the most beautiful Baroque towers in the city. The Baroque tower is preceded by three earlier tower designs.



Ausschnitt aus *Section of Hafnia 1587* (Georg Brunius)



Die Kirche vor dem Brand 1728
The Church before the Fire 1728
(Unbekannt/Unknown)



Die Kirche mit Turm 1746
The Church with its Tower 1746 (Laurids de Thurah)

Mit freundlicher Unterstützung
des Auswärtigen Amtes der Bundesrepublik Deutschland



Auswärtiges Amt



Foto: Privat, 2024